

# Danziger



# Zeitung

Bernsprech-Anschluß Danzis:  
Für Redaktion und Expedition Nr. 18.

## General-Anzeiger für Danzig sowie die nordöstlichen Provinzen.

Bernsprech-Anschluß für unser  
Berliner Bureau: Amt IV. Nr. 287.

Nr. 22513.

Die „Danziger Zeitung“ erscheint täglich 2 Mal mit Ausnahme von Sonntag Abend und Montag früh. — Bestellungen werden in der Expedition, Ritterhagergasse 4, bei sämtlichen Abholstellen und bei allen Postanstalten des In- und Auslandes angenommen. Abonnementspreis für die „Danziger Zeitung“ mit dem illustrierten Wochblatt „Danziger Fidele Blätter“ und dem „Westpreußischen Land- und Hauskreis“ vierteljährlich 2 Mk., durch die Post bezogen 2.25 Mk., bei einmaliger Zustellung 2.65 Mk., bei zweimaliger 2.75 Mk. — Insserate kosten für die siebengespaltene gewöhnliche Schrift 16 oder deren Raum 20 Pf. Die „Danziger Zeitung“ vermittelt Insertionsaufträge an alle auswärtigen Zeitungen zu Originalpreisen.

1897.

### Agrarische Geständnisse.

Als der neue Marine-Estat im Reichstage bekannt wurde und alle Parteien, die Deutsch-conservativen nicht ausgeschlossen, ihrer Ueberzeugung über so weitgehende Forderungen Ausdruck gaben, erklärte das Organ des Herrn v. Plötz, selbstverständlich müsse alles „Nothwendige“ bewilligt werden; nothwendig aber seien die Kriegsschiffe, die zur Landesverteidigung dienten; die Kosten der übrigen aber, d. h. der Kreuzer zum Schutz des Ueberseehandels, sollten den Großhandelskreisen, die allein den Vortheil davon hätten, aufgedürdet werden. Nach den bekannten Vorgängen gelegentlich der Abendgesellschaft bei dem Finanzminister las man eines schönen Tages in der „Deutschen Tageszeitg.“, daß das, was dort über die Flottenfrage geschrieben worden sei, keinerlei „politischen Charakter“ trage, sondern nur die Auffassung des Bundes der Landwirthe wiederspiegle. Als es aber zur Berathung des Marine-Estats im Plenum des Reichstages kam, nahm Herr v. Plötz das Wort, um zu erklären, er und seine näheren Freunde, die im vorigen Jahre die Schiffsbauten theils abgelehnt, theils bei der Abstimmung gefehlt hätten, würden dieses Mal für sämtliche Forderungen der Regierung stimmen, da sie sich von der Nothwendigkeit derselben überzeugt hätten.

Wie das zu verstehen ist, ergiebt sich aus einer Polemik der „Dtch. Tageszeitg.“ mit der „Röln. Volkszeitg.“, in der das Organ des Herrn v. Plötz sich also vernehmen läßt:

„Uebrigens ist jeder Landwirth auch im Westen schon so klar und klug, daß er auf die taktischen Kunststückchen der „Röln. Volkszeitg.“ nicht mehr hineinfällt. Er weiß ganz genau, daß die vorläufige Ersparniß von ein paar Millionen im Reichshaushalt — die ersten Raten für die beiden neuen Kreuzer betrugen bekanntlich zwei Millionen Mark — ihm viel weniger nützt, als wenn durch die vom Bunde der Landwirthe empfohlenen und versprochenen, von der „Röln. Volkszeitg.“ zum Theil bekämpften, zum Theil lau behandelten großen Mittel seine Erzeugnisse wesentlich und dauernd gehoben werden. Wenn selbst der kleine Landwirth jährlich auch nur 100 Mk. mehr einnimmt, so wird er gut und gern einige Mark mehr jährlich für die Sicherung des Friedens zahlen.“

Hier liegt der Gedankengang, von dem sich die Herren v. Plötz u. Gen. bei ihrer Schwenkung haben leiten lassen, klar zu Tage. Sie haben erwartet, daß die Regierung einer auch vor einem parlamentarischen Conflict nicht zurückshügenden Platz machen müsse und daß diese alsdann die Unterstützung der Agrarier durch Zugeständnisse auf dem Gebiete der „großen Mittel“ würde erkauft müssen. Dieses Mal aber ist die ganze Affaire ausgegangen wie das „Hornberger Schießen“; Staatssekretär Hollmann ist zwar beurlaubt, aber der Herr

### Aus Stephans Lehr- und Wanderjahren.

Den amtlichen Lebenslauf des Herrn v. Stephan haben wir bereits gestern kurz geschildert; heute seien einige Reminiszenzen aus den Anabens- und Jugendjahren des Verstorbenen mitgetheilt. Die Erinnerung an seine Kinderzeit hat Stephan einst selbst vor Augen geführt; bei der Einweihung des Posthauses in seiner Vaterstadt Stolp, deren Ehrenbürger er war, im Jahre 1879 erzählte er: Da steht mein elterliches Haus, klein und bescheiden, aber eigen und spiegelblank. Da sehe ich meine gute Mutter, wie sie vor dem mächtigen alterthümlichen Schrank wirtschaftet in der schimmernden Wolle und dem schneigten Lein. Wer das Glück hat, wenn er auf die Welt kommt, in pommerische Leinwand gewickelt zu werden, der wird gerade. Auf der Werkstatt meines Vaters lag die Bibel; daraus mußten wir Kinder jeden Abend ein Kapitel abwechselnd vorlesen. Hinter dem Spiegel stach die Rute, vor der die ehrfürchtige Schau bald mich, als eine Geige den Platz neben meinem Bett einnahm. Mein Vater hatte viel Sinn für Musik; ich mußte ihm Abends die Melodien aus der „Jäuberlöle“, dem „Frieschüh“ und der „Weihen Dame“, wie sie unser Stadt-musicus Lamprecht, der damalige Orpheus von Stolp, für eine „erste“ Geige solcher Art zusammengestellt hatte, vorspielen. Dafür schenkte er mir, vielleicht um in seiner Eigenschaft als Rathsherr dieser guten Stadt die angehenden Talente zu ermuntern, jedesmal einen Schäfer, mit dem ich mich reich dünkte wie Rothirsch. War dann die Stunde vorbei, dann war jedermann zufrieden: mein Vater, daß er den musikalischen Genuss, ich, daß den Schäfer hatte, und meine Mutter und meine Schwester, daß das Gejangle endlich aufhörte. Dann ging es in die lateinische Schule. Hier ging es zunächst etwas flüchtig her. Stephan holte sich hier seinen ersten Titel „der Geierjunge“, und sein Lehrer Professor Berndt meinte zunächst, daß aus dem Jungen „entweder viel oder gar nichts“ werden

8 Fr. 50. Wer hoch hinaus will, kann sich noch die Zugusände zu 3 Fr. und 4 Fr. 50 leisten. Aber es gibt auch etwas für's Geld.

Vorne an befindet sich ein schönes Kalenderbüchlein, in das man seine Freuden und Leiden, seine Einnahmen und Ausgaben, seine Schusterrechnungen und seine Seelenfahnen eintragen kann. Der Kalender enthält auch gute Sprüche, wie: A grande obscurité grande lanterne, zu deutsch: Auf einen groben Aloch gehört ein grober Reil, und ähnliches. Er bedrücktigt Sonnen-Auf- und Untergang, lehrt uns, wenn irgend auf dieser schönen Welt Reiche gegründet und Schlachten geschlagen sind; er übergeht daneben die großen Friedensthäten, Erfindungen, Entdeckungen nicht und gibt Reichen wie Armen Rathschläge über Finanzoperationen und Couponscheide.

Über die Gartenarbeiten, über die Rüche jedes Monats werden weiße Worte gesprochen, und wer nie einen Garten besaß, wer Escrème- und Artillerieherzen nur von ferne bewundert hat, kann sich — den Almanach Hachette in der Hand — in die Lage eines Geldmannes, einer Hausherrin und Gesellschaftsdame hineinträumen.

Wer das verschmäht, findet Sternkarten zu seiner Belehrung, die Bilder sämtlicher europäischen Potentaten zur Besserung seines Umanges; Anleitung zum Maßnehmen am eigenen Körper, um sich in Minuten zu beschäftigen, und endlich sogar gewissenhafte Weisungen, wie man sich gut verheirathet.

Was letzteres betrifft, so ist der Almanach Hachette „dans les bons principes“. — Er ist für die Ehe in jungen Jahren; die Neigungsheirathen findet er sehr schön, meint aber „le solide“, was das Volk la braise oder la galette nennt) —dürfe nicht fehlen; er erklärt, daß Jugend, Anmut und Begabung bei dem jungen Mädchen „allelfalls“ — à la rigueur — die Mitgift ersehen können; daß jedoch der junge Mann, der selber arm, eine reiche Frau heirathet, sich seiner persönlichen Würde begiebt und seine Autorität als Familienhaupt untergräßt. Wie viel Ehem der gute Almanach damit wohl verdamm!

In buntem Wechsel folgen weitere, meist interessante Dinge: die Röntgenstrahlen, der Kinematograph, die Revolution auf Cuba, Radfahrsport, Postwesen, Bestelei, alles wird besprochen. Und

\*) Feuer — Auch — billlich für Geld.

Reichskanzler giebt noch kein Zeichen von Amtsmündigkeit. Für die nächste Session des Reichstages wird nun also die „Niederschrift“ des Herrn Hollmann, soweit sie die Nothwendigkeit einer Erweiterung der Flotte betrifft, geprüft werden müssen, um festzustellen, wann und in welchem Umfang die Zustimmung des Reichstages nachgesucht werden soll, wobei, wie der Reichskanzler schon in der Budgetcommission erklärt hat, die gesamte Finanzlage berücksichtigt werden muß. Die vorsichtiger in dieser Hinsicht verfahren wird, um so weniger ist zu befürchten, daß im nächsten Jahre der Conflict zum Ausbruch kommt. Die Herren v. Plötz und Gen. würden dann freilich keinen Anlaß haben, ihrer Ueberzeugung Zwang anzuthun. Die Hoffnung auf die „großen Mittel“ wird dann ebenso vergeblich sein, wie sie es dieses Mal gewesen ist.

Aus Stephans Lehrjahren erzählt das „Berl. Tagebl.“: In Röln hatte er die Briefpost zu verkehren, da kam es denn häufig vor, daß Stephan nicht rechtzeitig zum Abgang des Juges fertig wurde und sich oft schäfe Rügen seines vorgezogenen Postdirectors zog. Eines Tages, als wieder ein Fehler vorgekommen war, erklärte dieser Beamte Stephan als zum Postdienst vollständig untauglich. In späteren Jahren revidierte der Generalpostmeister des deutschen Reiches einmal die Oberpostdirektion Röln und zeigte dem Leiter des Amtes die Stelle, wo dieser vor Jahren den Postschreiber Stephan für untauglich erklärt hatte. Nach vielen ähnlichen Fällen, die ihm der pedantische Tagesdienst bereitete, kam er nach Berlin mit nicht sehr empfehlender Conduite. Es wurde ihm sogar, nicht zum wenigsten wegen seines burghausen Wesens, nahe gelegt, den Postdienst zu quittieren.

Als Stephan nach bestandener Prüfung von Röln 1855 zunächst als Postsecretär nach Frankfurt a. O. versetzt wurde, da hatte er, der sprachgewandte junge Beamte nicht den Beifall seines bureauratichen Chefs gefunden; der gab ihm vielmehr im Hinblick auf seine große Federbegandtheit den guten Rath mit auf den Weg: „Gehen Sie lieber an die „Rölnische Zeitung“, dann können Sie noch einmal reicher werden als der Oppenheim.“

Über Stephens Berufung in das Generalpostamt zu Berlin erzählt man sich folgende Geschichte: Als junger Postsecretär hegte er den sehnlichsten Wunsch, nach Berlin versetzt zu werden. Ein darauf gerichtetes Gefüllt an seine oberste Behörde blieb unberücksichtigt. Deshalb reiste er zur besseren Betreibung seiner Angelegenheit selbst nach Berlin, wo er denn auch alsbald beim damaligen Generalpostdirector vorgelassen wurde. Raum hatte dieser das Anliegen des jungen Beamten vernommen, als er hastig aufzuhren und barsch entgegnete: Alle wollten nach Berlin versetzt werden, nicht jedoch, wie sie v. r. scherten, um zu arbeiten, sondern um zubummeln und sich nach Möglichkeit zu amüsieren. Damit kehrte der

glaubt man am Ende zu sein, so fängt die Sache erst recht an: In der Form von Antworten auf angeblich gestellte Fragen macht der Verleger für Erziehungsanstalten, Geschäfte, industrielle Unternehmungen eine Reklame, die man richtig mit dem Worte bezeichnet: battre la grosse caisse — die große Trommel schlagen.

Da wird einer Mutter ein Institut für ihre Tochter empfohlen, es werden einem jungen Maler Rathschläge für Aquarelliren gegeben — die auf die Propaganda für eine Farbenfabrik hinauslaufen. — In zarter Sorge für die Gesundheit der Andlein wird das „nécessaire de Bébés“ angepriesen; dann das Gas einer neuen Gesellschaft: Acetylène, was aber nicht verhindert, daß die ältere Concerrenzfirma Auer daneben auch ihr Plätzchen erhält. — So wird jedem, der Herrn Hachette die nötigen Obolen geopfert hat, sein Recht; hand wird an hand gewaschen, wenn du neymen willst, so gib.

Am spätesten tritt diese Versöhnung des sonst Unverhofften durch das Geld bei den Zeitungen hervor, die sich je eine Seite in dem Almanach erkauf haben und dort genaue Auskunft über sich und ihre eigene Dottreslichkeit geben. Da stehen der conservative „Temps“, die gemäßigten „Débats“ neben dem lärmenden „Intransigeant“, dem socialistischen „Radical“ oder „Rapet“.

Gie alle wissen nur Gutes und Schönes von sich zu sagen, von ihrer Unabhängigkeit, ihrem Eifer, dem Publikum zu dienen.

Wie dieses Wort immer wiederkehrt. „Ja, wenn man's nicht ein bischen tiefer wüste“, sagt Mephisto. Gonst könnte man sich, angelicht des Almanach Hachette, wirklich sagen: „Nein, wie ist die Welt schön und uneignähig. Wie viele ausgezeichnete Einrichtungen giebt es, wie ist alles ja herrlich bereitet. Der gute Hachette — er belehrt uns nicht nur, er macht uns sogar noch Gejdenke.“

Es ist nämlich einer der geschicktesten Anfälle des Almanach Hachette, daß er seinen Räufern allerhand materielle Vortheile genährt: Preisermäßigungen in besonderen Geschäften, in vielen Pariser Theatern, beim Photographen; dann einige unentgeltliche Lieferungen verschiedener Zeitschriften, die bei Hachette erscheinen, womit er natürlich wieder Abonnenten angelt u. s. w.

Das originellste Reklame- und Zugmittel, diesmal aber ganz mit dem Mantel der Nächstenliebe bedeckt, nennt sich: Eine Rente von 1200 Franken,

alte Herr dem jungen Manne den Rücken und dieser ging, tief betrübt über die gehabte Enttäuschung, davon. Wenige Minuten später fesselte der Generalpostdirector, der inzwischen an's Fenster getreten war, eine interessante Strafenscene: Eine elegant gekleidete Dame und ein Droschkenkutscher, in dessen Fuhrwerk die Dame, augenfällig eine Ausländerin, sitzt, können sich nicht mit einander verständigen, und um die lebhafte Streitenden hat sich ein Menschenhaufen gebildet, in dem sich auch ein abgewiesener Postsecretär befindet. Im nächsten Augenblick ist der junge Mann an der Drosche und vermittelte zwischen beiden Parteien, die sich bald darauf einigen. Neugierig lädt der Generalpostdirector den Postsecretär zurückzurufen und erfährt von ihm, daß die Dame, eine Italienerin, des Deutschen unaufdig, mit ihrem Kutscher in Differenzen gerathen war, bis er, der des Italienern mächtig, die Sache geordnet hätte. Ein Postsecretär, der italienisch sprach, war vor mehr als 40 Jahren etwas Geltenes; noch mehr aber erstaunte der Chef, als er auf Befragen erfuh, daß der junge Mann ebenso geläufig englisch, französisch, spanisch, russisch redete. Einen so sprachkundigen Secretär behielt der Generalpostdirector gern in seiner Nähe, und wie jener das Vertrauen seines Vorgesetzten gerechtfertigt, hat die Folge bewiesen. Es war im Jahre 1856, als der junge Stephan als Geheimer expedirender Secretär in das Generalpostamt eintrat.

### Deutschland.

Berlin, 9. April. Die deutsche und die französische Regierung haben zur Prüfung der beiderseitigen Ansprüche auf das afrikanische Gebiet Gurma die Einschaltung einer technischen Commission vereinbart, welche aus je einem Vertreter des französischen auswärtigen und des Colonialministeriums und aus Vertretern der deutschen Regierung besteht.

\* [Der Kaiser] gedenkt das Osterfest in Berlin zu verleben. Die Übersiedelung des Hofes nach Potsdam dürfte im Mai erfolgen.

\* [Prinzessin Friedrich Karl] weilt seit letztem Sonnabend bei ihrer Tochter, der Herzogin Connaught, in Bagshot Park, im Lager von Alderhot, zu Besuch. Die Prinzessin Friedrich Karl ist seit 1879, wo ihre Tochter dem Herzog entzweit wurde, niemals in England gewesen.

\* [Herzog Ernst Günther zu Schleswig-Holstein], der Bruder der Kaiserin, begiebt sich heute auf mehrere Wochen nach Cannes in Südfrankreich.

\* [Landwirtschaftsminister Frhr. v. Hammerstein] ist auf seinem Gute Logten eingetroffen.

\* [Der Generalpostmeister der südafrikanischen Republik], Herr Isaak van Alphen, der demnächst zur Teilnahme an dem Postcongres nach Washington reist, weilt augenblicklich in Berlin, um die hiesigen Posteinrichtungen kennen zu lernen.

Jeder Räuber des Almanach hat das Recht, nicht etwa 1200 Franken Rente von Herrn Hachette zu verlangen, sondern zwei junge Waisen seiner Bekanntschaft für eine einmal zu zahlende Rente von je 600 Franken vorzufliegen. Die Bedürftigsten und Würdigsten unter den Vergeudeten werden berücksichtigt.

Der Almanach, der schon im letzten Jahre etwas Ähnliches unternommen, beklagt sich, daß der Eifer seiner Leser für diese gute That weit geringer gewesen, als der, mit welchem sie an der Lösung aufgegebener Preisfragen Theil nahmen. Er ermahnt zur Reue und Besserung.

Oh, Almanach Hachette, könnte man ihm antworten, schlage an deine eigene Brust. Den Splitter in des Anderen Auge siehst du, den Balken in deinem eigenen aber nicht. Du verlangst von deinen Lesern Selbstverleugnung, verlangst, daß sie etwas thun sollen, was ihnen nichts einbringt, wofür sie sogar noch 15 Pfennig ausgeben müssen, um den Brief an dich zu frankiren. Und was thust du? Nicht einen Buchstab in deinem ganzen Umsang hast du unbezahlt, umsonst in dich aufgenommen. Die freien Seiten des Kalenders werden zehnfach durch die gedruckten des übrigen Theiles eingebracht. Die Ermäßigungen in Geschäften und Theatern, die du deinen Räufern als Lockspeise hinnißt, bringen dir etwas ein, denn du machst diese Reklame für die Theater und Firmen nicht umsonst. Was die Zeitungen dir gezahlt haben, will ich gar nicht fragen. Nur, du kommst bei all diesem sicherlich nicht nur auf deine Kosten, sondern noch darüber hinaus. Da fallen die 1200 Franken für die Waisenkinder schon nebenbei ab, und du mußt mir's nicht übel nehmen, wenn ich deine Philanthropie fadenscheinig und den Mantel deiner christlichen Nächstenliebe zu kritisieren gedenke.

Du bist das Werk eines sehr sündigen Kopfes, eines äußerst gesichtigen Geschäftsinnes. Du läßt dein Antlitz leuchten über alles, was zahlt. Wenn du nun aber schon das Bibelwort wählen willst: In meines Vaters Hause sind viele Wohnungen — so gestatte, daß wir dieses dein Haus eben für das halten, was es ist: für ein Rauschhaus, und daß wir dir als Motto für nächstes Jahr den Spruch:

Suum cuique, Jedium das Seine, empfehlen.

Wir werden ihn richtig zu deuten wissen.

\* [Aus der preußischen Landeskirche.] Der Synodalrat der preußischen Landeskirche hat sich kürzlich mit dem evangelischen Oberkirchenrat in Berlin zu einer Sitzung vereinigt. Gegenstand der Beratung war folgende Frage: „Wie wird die Ausübung der seelsorgerlichen Pflicht der Geistlichen, den Hinterbliebenen solcher Verstorbenen, deren Leichen zur Feuerbestattung ins Ausland überführt werden. Trost durch Gotteswort zu spenden, begrenzt durch die Unzulänglichkeit ihrer amtlichen Beileitung an Trauergottesdiensten, die zum Gedächtnis der Verstorbenen von den Hinterbliebenen veranstaltet werden?“ Zur Begründung des Themas war Folgendes hinzugefügt: „Wir nehmen an, daß die gegen eine geistliche Amtswaltung angesichts der Feuerbestattung sich richtenden Bedenken nicht aus den dogmatischen Gesichtspunkten begründet werden, sondern aus dem berechtigten Empfinden heraus, daß die Sitte der Beerdigung in den Gemeinden geschützt werden muß. Die Berechtigung der Vergagung einer amtlichen Beileitung des Geistlichen bei Feuerbestattungen erhält vornehmlich dadurch ihre Begründung, daß sich der Verstorbene durch seine lebenswille Vergagung selbst eine Bestattungsform gewählt hat, die unzweifelhaft auf die bestehenden kirchlichen und agendarischen Formen steinig verziert leistet. Eine besonders große Schwierigkeit bei der Beantwortung der einflächigen Fragen dünkt uns die Frage einer Gewähr oder Versagung der Bekundigung und Dankagung im Gemeindegottesdienste für eins ihrer verstorbenen Mitglieder, dessen Leiche zur „Feuerbestattung“ ins Ausland gebracht ist oder gebracht werden soll.“

[Internationale Zucker-Conferenz.] Von Frankreich wird wieder die schon längst geplante internationale Zuckerconferenz angeregt und zwar in Folge des amerikanischen Zuckerzolltariffs.

### Coloniales.

\* [Der Gouverneur von Ostafrika, Oberst Liebert.] hatte anfangs Februar eine Rundreise nach den Hauptplätzen der deutschen Küste angestrebt. Der Bezirksamtmann von Dar-es-Salaam, v. Granz, hatte ihn begleitet, traf aber am 10. Februar allein in Janzibar ein, da der Gouverneur durch Geschäfte an der Küste zurückgehalten worden war. In Janzibar lagen die neuen schönen Dampfer der Ostafrikalinie „Herzog“ und „König“, weshalb unter den Deutschen eine Reihe von Festlichkeiten stattfanden. Die erste wurde in dem deutschen Club abgehalten; unter den Gästen befand sich auch die Frau des Dr. Lends, Staatssekretärs von Transvaal, welche bekanntlich eine Reise in die Heimat macht.

\* [Die Brüder Denhardt] haben dem Reichstage ihre Petition wegen Regelung ihrer Ansprüche in der Witw-Angelegenheit zugehen lassen, in der sie durch das Vorgehen der Engländer bekanntlich geschädigt worden sind. Eine eingehende begründende Denkschrift zur Petition soll in spätestens 14 Tagen nachgeliefert werden. Nachdem der Director der Colonial-Abteilung Frhr. v. Richthofen bei der dritten Lesung des Ets festgestellt, daß seitens der deutschen Regierung gewisse Ansprüche der Brüder Denhardt anerkannt würden, darf man annehmen, daß unmittelbar nach Ostern in der Commission eine eingehende Prüfung der Petition unter Zusage von Regierungs-Commissaren erfolgen wird.

### Telegraphischer Specialdienst der Danziger Zeitung.

#### Die Trauer um Stephan.

Berlin, 9. April. Der Kaiser telegraphierte an Frau v. Stephan:

„So ist denn die lange Besorgniß, daß Gott dem theueren Leben Ihres Gemahls inmitten der vollen Schaffenskraft ein Ende setzen werde, zur traurigen Gewißheit geworden. Was Sie und die Ihrigen in dem Verewigten verloren haben, das empfinden Sie selbst am tiefsten, aber zu Ihrem Troste muß es gereichen, daß mit Ihnen um den Enschlafenen Ihr Kaiser und König, das Vaterland und die Welt trauern. Wie die Geschichte die Erinnerung seiner genialen Schöpfungen bewahren wird, so werden Mir die hohen Verdienste, die er sich um das Vaterland erworben, und seine unentwegte Treue, die er unter vier Königen und drei Kaisern bis zum letzten Athemzuge behauptet hat, allezeit unvergessen sein. Möge Gott Ihnen und den Ihrigen die ganze Fülle seines Trostes spenden.“

Der Reichskanzler Fürst Hohenlohe sandte folgendes Beileidstelegramm:

Mit tiefer Betrübnis habe ich die Nachricht von dem Ableben Ihres theueren, auch von mir hochverehrten Gemahls erhalten. Mit Ihnen, gnädigste Frau, betraut das deutsche Vaterland den Verlust eines seiner verdienstvollsten und genialsten Männer, dem es vergönnt war, in großer Zeit großes zu leisten.

Nach vielen hunderten Jahren die einlaufenden Telegramme und Beileidsbriefe. Hoch und niedrig, arm und reich, Fürst und Arbeiter senden Worte der Theilnahme. Bogen von Kränzen und Blumen sammeln sich schon jetzt an und nehmen von Stunde zu Stunde an Zahl zu. Die Einzeichnungen in das im Reichspostamt ausliegende Buch für Beileidsbesuche füllten bis heute Nachmittag schon 11 Seiten. Auch das Präsidium sowie zahlreiche Mitglieder des Reichstages haben sich eingeschrieben.

Die Aufbahrung der Leiche erfolgt morgen in der Rotunde des Lichthofes des neuen Postpalastes in der Leipzigerstraße. Der Sarg, in dem die sterbliche Hülle ruht, ist bereits verlöhet. Auf Wunsch der Witwe wurde von dem Verstorbenen weder eine Zeichnung, noch eine Photographie, noch eine Totenmaske angefertigt.

Die Trauerfeier beginnt um Sonntag um 12½ Uhr Mittags im Lichthofe des neuen Postmuseums und wird eingeleitet durch einen Gesang des Domhofs. Die Trauerrede hält der Oberhofprediger D. Dryander. Es wird der Feier das Kaiserpaar beiwohnen und es werden Deputationen sämtlicher Postbezirke zugelassen.

Inzwischen haben die Beamten in der Wilhelmstraße Aufstellung genommen. Der Trauzug wird eröffnet durch Postillone, welche Trauermärkte blasen. So folgen die Unterbeamten, dann die Beamten der Postbezirke Berlins, die Deputationen von außerhalb und die Beamten des Reichspostamts. Darauf kommt der Wagen mit den Ordenskissen, dem der Leichenwagen folgt. Hinter dem Leichenwagen werden die Kranzspenden getragen und gesahnen werden. Der Wagen mit dem Kaiserpaar eröffnet das Trauergeschebe, daran reihen sich die Gefährte der anderen Fürstlichkeiten, der Angehörigen und Geistlichen. Corporationen und Deputationen der Fabriken u. s. w. beschließen den Traueroconduct. In der Nähe des Kirchhofes bilden die vorausgezogenen Beamten und Unterbeamten Spalten. Den Kirchhof selbst werden nur die Fürstlichkeiten, höchsten Beamten und Familienangehörigen des Entschlafenen betreten. Dieses Programm lag dem Kaiser vor und hat seine Genehmigung erhalten. Seitens des Magistrats werden der Oberbürgermeister Jelle und Stadtrath Nomsau offiziell bei dem Begräbnis beteiligt sein. Seitens der Stadtverordnetenversammlung werden offiziell Theilnehmern der Vorsteher Dr. Langerhans, der Vorsteher-Stellvertreter Michel und Stadtverordneter Schwalbe.

Berlin, 9. April. Nach dem „Berl. Tagbl.“ wird als Nachfolger Stephans auch der Oberpostdirektor Walter in Leipzig genannt.

#### Zur Orientkrise.

Berlin, 9. April. Die „Röhl. Tag.“ meldet aus Ranea: Da gestern die Griechen bei Rissamo die Ausforschung einiger Offiziere und Soldaten der Garnison Rissamo auf Booten mit englischer und österreichischer Flagge verhindern wollten, bombardierte das österreichische Panzerschiff „Stefanie“ die Griechen. Seit heute früh wird ein starker Kanonendonner von Rissamo gehört, wo heute die Einschiffung der mohammedanischen Familien nach Ranea stattfinden soll. Der österreichische Admiral ist mit dem Panzer „Maria Theresa“ heute Nacht vor Rissamo eingetroffen.

Der „Nord. Allg. Tag.“ wird von ihrem Wiener Correspondenten gemeldet: Österreich-Ungarn, Deutschland und Italien werden, wie ich erfahre, keine Verstärkungen nach Kreta entsenden, sondern nur Rußland, England und Frankreich. Der Hauptgegenstand der diplomatischen Verhandlungen bildet gegenwärtig die allmäßliche Entfernung der türkischen Truppen von der Insel Kreta. Damit soll begonnen werden, sobald die Truppennachsendungen zur stärkeren Besetzung der Küstenorte eingetroffen sind. Die hiesigen Diplomaten sind der Zuversicht, daß der Krieg zwischen der Türkei und Griechenland vermieden wird. Letzteres verharre nur im Widerstande, um besondere Concessions zu erlangen.

London, 9. April. Die „Times“ meldet aus Konstantinopel: Die Pforte rückte in der letzten Woche drei Rundschreiben an ihre auswärtigen Vertreter, worin sie fordert, die griechischen Truppen sollten Kreta räumen; ferner protestiert die Pforte im Voraus gegen die Einsetzung eines europäischen Gouverneurs durch die Mächte, und beschwert sich über die Ungerechtigkeit, die Mohammedaner in Kreta zu entmassen, während die Christen erfreut sind, die Waffen behalten zu können.

Die „Daily News“ erfahren aus Ranea, das russische Flaggschiff „Alexander“ verließ am 9. April Suda, um den russischen Consul nach Rethymno zu bringen, welcher aus eigener Initiative versuchen will, wenn möglich eine Zusammenkunft der kretischen Führer herzuführen, um ihnen die Vortheile einer Autonomie auseinanderzusetzen. Das russische Kriegsschiff „Nicolaus“ geht nach Smyrna, um Rohöl und Proviant in Vorbereitung für die Blockade gegen Griechenland einzunehmen.

Der Capitän des österreichischen Kriegsschiffes „Aronprinzessin Stefanie“ erhielt einen Brief von den Insurgenten in Rissamo, worin erklärt wird, daß bei dem feindlichen Vorgehen der Mächte die Insurgenten so verfahren würden, als wären sie im Kriegszustand mit denselben. Der Kampf werde ständig erwartet. Man hält es für wahrscheinlich, daß die Blockhäuser zerstört werden, um sie nicht in die Hände der Insurgenten fallen zu lassen.

Berlin, 9. April. Der Kaiser hat heute einen längeren Vortrag des Reichskanzlers Fürst Hohenlohe in dessen Amtswohnung entgegen genommen.

— Das preußische Staatsministerium ist heute Nachmittag unter dem Vorsitz des Reichskanzlers Fürst Hohenlohe zu einer Sitzung zusammengetreten.

— Der „Kreuztg.“ wird aus Rom gemeldet, daß der Staatssekretär Admiral Hollmann dort für sich und seine Familie und Dienerschaft zum 15. d. M. Wohnung in der Pension Tellendorf bestellt hat.

— Graf Caprivi ist heute in Berlin eingetroffen. Sowohl seine Haltung wie sein Aussehen sind stramm und frisch wie früher, das Antlitz des Grafen umrahmt jetzt ein Vollbart.

— Der Minister Delbrück begeht am Churfesttag seinen 80. Geburtstag, welcher ihm mancherlei Ovationen bringen wird.

— Bekanntlich hatte im Juli in Thorn durch den Criminoalcommissar v. Lautsch die Verhaftung des Schachtmasters Fahrin aus Mocker statt,

gesunden. Es lag der Verdacht vor, daß durch Fahrins Vermittelung Correspondenzen landesverrätherischen Inhaltes an russische Behörden befördert worden seien. Die Voruntersuchung ist sehr geschlossen, so daß sich das Reichsgericht in der nächsten Zeit mit der Angelegenheit beschäftigen kann.

— Der Justizminister veröffentlicht eine Verfügung an die Justizbehörden, wonach gerichtliche Termine derart anzuberaumen sind, daß der Zeitverlust der geladenen Personen thunlichst eingeschränkt wird. Sobald sich ergibt, daß die Sache wegen veränderter Umstände erst erheblich später, als angezeigt war, zur Verhandlung kommt, soll dies den Behörden eröffnet und sie auf eine spätere Stunde bestellt werden.

— Heute Abend ist hier die telegraphische Brichtigung zu der gestrigen Depesche aus Guatemala eingetroffen, daß die Ratifications-Urkunden des Handelsvertrages zwischen dem deutschen Kaiser und Nicaragua vorgestern in Guatemala ausgetauscht worden sind. In dem Telegramm ist noch bemerkt, daß der Handelsvertrag mit Nicaragua mit dem Austausche der Ratifications, also mit dem 7. April, in Kraft getreten ist.

Torgau, 9. April. Bei der Reichstagswahl für den Wahlkreis Torgau-Liebenwerda ist Anörde (frei. Volksp.) gewählt worden. Er erhielt 8983, sein Gegencandidat Bussenius (freicons.) 6326 Stimmen.

Bei der Hauptwahl erhielt von 14 147 abgegebenen Stimmen Bussenius 6163, Anörde 6047, der Socialdemokrat 1928 Stimmen.

Straßburg, 9. April. Der französische Jesuitepater Muery in Metz, welcher die Vorrede zum Werke „Les jesuites à Metz“ von Blaussion Ponte in Nancy geschrieben hat, ein Werk, welches die gehässigsten Ausfälle gegen die deutsche Armee und Regierung enthält, ist aus Elsaß-Lothringen ausgewiesen worden. Die Ausweisung erfolgte nicht auf Grund des Jesuitengesetzes, sondern auf Grund der allgemeinen Ausweisungsbefugnis des Bezirkspräsidenten.

#### Von der Marine.

Berlin, 9. April. (Tel.) Die Kreuzer 3. Klasse „Olga“, „Marie“ und „Sophie“ sind aus der Liste der Kreuzer gestrichen und in die Liste der Schlachtschiffe übernommen worden.

#### Danzig, 10. April.

\* [Stadtrath Zimmermann f.] In dem hohen Alter von fast 79 Jahren starb gestern hier Herr Kaufmann und früherer Stadtrath Karl Heinrich Zimmermann. Der Verehrte hat während der Wirksamkeit des Oberbürgermeisters v. Winter eine längere Reihe von Jahren dem Magistrats-Collegium als unbefoldetes Mitglied angehört und freudig die Reformen dieser Periode auch seine Kräfte geliehen, auch sonst an der Förderung gemeinnütziger Bestrebungen sich vielfach beteiligt. Zu besonders lebhaftem Danke aber ist ihm die Danziger Mennoniten-Gemeinde verpflichtet. Er ist länger als 35 Jahre Vorsteher der Gemeinde und seit 1885 Vorsitzender des Kirchen-Collegiums gewesen. Mit tief religiösem Sinne verband er ein ungewöhnlich lebhaftes Interesse für die wissenschaftliche theologische Arbeit unseres Jahrhunderts, wie er auch zu den ältesten Mitgliedern des deutschen Protestant-Vereins gehörte und besonders mit dem verstorbenen Generalsuperintendenten Karl Schwarz in Gotha in freundschaftlichen Beziehungen stand. Wie alle seine Pflichten im Leben, so betrachtete und erfüllte er auch seine Aufgaben in der Gemeinde mit der vollen persönlichen Hingabe und der edlen Weitherigkeit eines Mannes, welcher sich mit Gesinnungen und Thaten zu dem einzigen wahren Glauben bekannte, der in der Liebe thätig ist. In der Kirche der Mennoniten-Gemeinde wird denn auch die Trauerfeier für den Dahingeschiedenen stattfinden.

\* [Wahl des Parochial-Vorstandes.] Unter dem Vorsitz des Herrn Consistorialrats Dr. Franck, der damit vom kgl. Consistorium betraut war, fand gestern Nachmittag im Stadtverordneten-Saal des Rathauses im Beisein des betreffenden Decernenten des Consistoriums, Herrn Consistorial-Assessor Niedner, eine von 44 Vertretern der hiesigen evangelischen Kirchengemeinden besuchte Versammlung statt, in der die Wahl des Vorstandes für den hiesigen Parochialverband vorgenommen wurde. Zum Vorsitzenden wurde Herr Consistorialrat Dr. Franck und zu dessen Stellvertreter Herr Stadtgeschulrat Dr. Damus, zu weiteren Vorstandsmitgliedern die Herren Pfarrer Stengel, Stadtrath Gronau und Kaufmann Dinklage, und zu deren Stellvertretern die Herren Kaufmann Rowatki, Rechtsanwalt Weiß und Stadtrath Claasen gewählt. Auf Vorschlag des Herrn Rechtsanwalts Weiß wurde alsdann beschlossen, noch eine aus 5 Mitgliedern bestehende Commission, die vor der Beratung im Plenum die Vorschläge des Vorstandes zu begutachten hat, zu bilden und in dieselbe die Herren Kaufmann John Holtz, Pfarrer Jußt, Kaufmann Poll, Kaufmann Adolf Eick und Verwaltungs-Gerichts-Direktor Döhring gewählt. An die Hauptversammlung schloß sich eine Sitzung des neu gewählten Vorstandes.

\* [Vorträge des Herrn Dr. Münsterberg.] Gestern Abend feierte Herr Dr. Münsterberg seinen 60. Geburtstag. Seine Vortrags-Exclus über Armenpflege und Wohlthätigkeit durch einen Vortrag über das Elberfelder System und seine Ausgestaltung fort. Ebenso wie beim ersten Vortrage war der Saal auch gestern außerordentlich gut besetzt. Wie bemerkten fast alle Mitglieder des Magistrats, mit dem Oberbürgermeister und dem Bürgermeister an der Spitze, den Stadtverordneten-Vorsteher und zahlreiche Mitglieder der Stadtverordneten-Versammlung und im Ehrenamt thätige Mitglieder der Armen-Verwaltung. Vor allem war eine große Anzahl von Frauen anwesend, die an der Spitze wohlthätiger Bestrebungen in Danzig stehen.

\* [Vorträge des Herrn Dr. Münsterberg.] Gestern Abend feierte Herr Dr. Münsterberg seinen 60. Geburtstag. Seine Vortrags-Exclus über Armenpflege und Wohlthätigkeit durch einen Vortrag über das Elberfelder System und seine Ausgestaltung fort. Ebenso wie beim ersten Vortrage war der Saal auch gestern außerordentlich gut besetzt. Wie bemerkten fast alle Mitglieder des Magistrats, mit dem Oberbürgermeister und dem Bürgermeister an der Spitze, den Stadtverordneten-Vorsteher und zahlreiche Mitglieder der Stadtverordneten-Versammlung und im Ehrenamt thätige Mitglieder der Armen-Verwaltung. Vor allem war eine große Anzahl von Frauen anwesend, die an der Spitze wohlthätiger Bestrebungen in Danzig stehen.

\* [Vorträge des Herrn Dr. Münsterberg.] Gestern Abend feierte Herr Dr. Münsterberg seinen 60. Geburtstag. Seine Vortrags-Exclus über Armenpflege und Wohlthätigkeit durch einen Vortrag über das Elberfelder System und seine Ausgestaltung fort. Ebenso wie beim ersten Vortrage war der Saal auch gestern außerordentlich gut besetzt. Wie bemerkten fast alle Mitglieder des Magistrats, mit dem Oberbürgermeister und dem Bürgermeister an der Spitze, den Stadtverordneten-Vorsteher und zahlreiche Mitglieder der Stadtverordneten-Versammlung und im Ehrenamt thätige Mitglieder der Armen-Verwaltung. Vor allem war eine große Anzahl von Frauen anwesend, die an der Spitze wohlthätiger Bestrebungen in Danzig stehen.

gebe, welches lautet „Hilfe von Mensch zu Mensch“. Jede Armenpflege, die dieses Prinzip ernstlich verwirklicht habe, sei erfolgreich gewesen. Am bedeutendsten leuchtet in neuerer Zeit die Stadt Elberfeld hervor, welche seit fast einem halben Jahrhundert ihr Armenpflege-System angewendet habe, das, im Hinblick auf seine Erfolge, geradezu als Musterpflege anerkannt worden sei. Der Schwerpunkt der Elberfelder Armenordnung liegt in der sog. Individualisierung, was so viel bedeutet, als die Zustände des Bedürftigen genau zu erforschen und diejenigen Hilfsmittel anzuwenden, die diesem Zustande am günstigsten sind. Dazu gehören vor allen Dingen nicht nur gute Vorschriften auf dem Papier, sondern Menschen, die die Vorschriften ausführen, ihre sorgfältige Gliederung und ihre zweckmäßige Leitung. Der Redner streite hierbei wiederholte Danziger Verhältnisse und wies in unwillkürlicher Weise darauf hin, daß nicht sowohl die Grundlage der Danziger Armenverwaltung mangelhaft sei, sondern daß vielmehr die Zahl der helfenden Personen nicht genüge, um den Grundsatz der Individualisierung voll durchzuführen. Im übrigen hob der Redner hervor, daß es durchaus verkehrt sein würde, das Elberfelder System ausschließlich nachzuahmen, sondern daß viele örtliche Abweichungen geboten seien, wie, z. B. in Danzig, auf die zahlreichen bedeutenden Stiftungen angemessene Rücksicht zu nehmen sei. Auch bedeute in seinen Augen das in Danzig bestehende Bezirkssystem vor dem Quartiersystem einen Vorrang, so daß es im wesentlichen in Danzig darauf ankommen würde, die Zahl der helfenden Kräfte zu vermehren, und sie mit einer der neueren Erfahrung und Auffassung entsprechenden Anweisung zu versehen.

Die fesselnden, von großer Sachkenntnis zeugenden Ausführungen des Redners, denen die Versammlung mit gelassener Aufmerksamkeit gefolgt war, wurden am Schlusse mit lebhaftem Beifall begrüßt.

Wir möchten auch unsererseits an dieser Stelle, uns der freundlichen Aufnahme, welche die Vorlesungen bis jetzt gefunden haben, anschließend, unsere Mitbürger und Mitbürgerinnen darauf aufmerksam machen, daß noch vier weitere Vorlesungen stattfinden, die durchweg Fragen behandeln, welche für die Reorganisation des Danziger Armenwesens von besonderer Bedeutung sind; ganz besonders gilt dies von der Thätigkeit der Frauen in der öffentlichen und privaten Armenpflege. Die Vorlesungen finden allabendlich am 10., 12., 13. und 14. April um 7 Uhr in der Aula des Johannis-Gymnasiums statt und sind ohne Entgelt jedermann zugänglich.

Das Thema des Vortrages für heute (Sonnabend) Abend wird sein: „Fürsorge für Kinder“. Wegen einer anderweitigen Veranlassung findet der heutige Vortrag schon 6½ Uhr statt.

\* [Stadt. Central-Schlacht- und Viehhof.] Am 1. März 1897 betrug der Bestand auf dem hiesigen Centralviehhof 10 Rinder, 15 Schafe. Es wurden im März 1897 aufgetrieben 824 Rinder, 1777 Rinder, 1405 Schafe, 9 Ziegen, 4940 Schweine; davon wanderten in's Schlachthaus 782 Rinder, 1696 Rinder, 1387 Schafe, 8 Ziegen, 4628 Schweine. Dem Sanitäts-Schlachthof wurden überwiesen: 10 Rinder, 86 Schweine, 6 Rinder. Abgetrieben wurden auf dem Landweg 21 Rinder, 75 Rinder, 166 Schweine, 1 Ziege. Bestand auf dem Schlachthof am 1. April d. Js. 21 Rinder, 65 Schweine, 83 Schafe. Schlachtungen fanden a. im Monat März statt: 792 Rinder, 1701 Rinder, 1387 Schafe, 8 Ziegen, 4706 Schweine, 83 Pferde, b. im Etatsjahr 9536 Rinder, 10 349 Rinder, 19380 Schafe, 244 Ziegen, 52 930 Schweine, 372 Pferde. Hieron wurden beanstandet und im Raßf-Desinfector vernichtet 14 Thiere und 1833 tierische Organe. Der Freibank zum minderwertigen Verkauf als gekochtes Fleisch wurden überwiesen 56 Thiere und 103 tierische Organe. Von auswärts wurden zur Untersuchung eingeführt 309 Rindervierl, 523 Rinder, 41 Schafe, 9 Ziegen, 8 ganze und 707 halbe Schweine. Davon wurden vernichtet: eine halbe Ruh. Der Freibank wurden überwiesen 6½ Thiere.

\* Die Einnahmen betragen im März:

Entscheidung hat das Kammergericht den Standpunkt, den es bisher in dieser Frage eingenommen, verlassen und ist zu einem seinen früheren Erkenntnissen und denen des Oberverwaltungsgerichts direct entgegengesetzten Urtheile gekommen. Bisher stand es nach der übereinstimmenden Iudicatur der höchsten preußischen Gerichtshöfe fest, daß derartige Verfügungen auf geschlossene Gesellschaften keine Anwendung finden können.

\* [Feuer.] Gestern Nachmittag wurde die Feuerwehr nach dem sogenannten Büttelhof gerufen, ohne indessen dort selbst in Thätigkeit treten zu dürfen, da sich blinder Lärm herausstellte.

[Polizeibericht für den 9. April.] Verhaftet:

16 Personen, darunter: 4 Personen wegen Diebstahls, 1 Person wegen Hetherei, 1 Person wegen Betruges und Unterschlagung, 1 Person wegen Urkundensäufung, 1 Person wegen Widerstandes, 5 Dödachloge. — Geflohen: 1 Jaquet aus grauem, gemusterten Stoff, 1 brauner Klapphut, 1 dunkles Jaquet, 1 Mütze, 1 Streichholz (Saubank), 1 Schlichtholz mit Doppelisen, 1 Schrobholz, 1 Simsholz, 1 Paar 3 Centim. Spundzeug, 1 Stecheisen (2 Zoll breit), 1 Stichsäge, 1 Strichmack, 1 Hartmetzel, 1 Stemmeisen, 1 braungraues Jaquet, 1 alter Revolver, mit Nr. 3 gestempelt, 1 silberne Remontoiruhr mit Minutenzeiger und Golbrand, 1 silberne Cylinderuhr mit doppeltem Golbrand, 10 Ritter Cigaren, Marke „Diji“, mehrere Päckchen Tabak, 1 goldene Herren-Remontoir-Ankeruhr mit 15 Steinen, 1 Sächschen Zucker zu 20 Pfund.

Gefunden: 1 goldene Nadel, Papiere auf den Namen des Gärtners Karl Reumann, 1 Leinwandbeutel mit Inhalt, 1 Radfahrerkarte auf den Namen Karl Dahl, 1 Militärapäsch aus dem Namen August Wilhelm Alatt, abzuholen aus dem Fundbüro der königl. Polizei-Direction, 1 Schlüssel, abzuholen aus dem Polizei-Revier-Büro zu Langfuhr. 1 Tragkappe mit schmückiger Wäsche und 1 Sack, enthaltend ein kleines Bett, abzuholen vom Maurer Herrn Eduard Ringel, St. Katharinen-Airchensteig Nr. 14.

## Aus der Provinz.

R. Stuthof, 8. April. Im Besitz einer werthvollen Erinnerung an den verstorbenen General-Postmeister befindet sich der hiesige Postamtsvorsteher. Erschien Stephan war bekanntlich ein großer Numrod und auf einer Inspectionsreise folgte er vor einer Reihe von Jahren einer Einladung des Herrn Obersöfters in Steegen zu einer Reiterjagd, zu welcher auch der jovielle hiesige Postvorsteher Herr D. eingeladen wurde. Als der General-Postmeister von hier schied, gesah er mit dem Versprechen, bald wiederzukommen. Wie erstaunte aber Herr D., als kurze Zeit darauf aus der Reichs-Postamtkanzlei ein Paket einging, worin ihm Erschien Stephan sein Porträt mit eigenhändiger Widmung überhandte, während die Packetaufdrucke den Vermerk trug „Für Erinnerung an die schönen Stunden in den herrlichen Wäldern der Neurung“. Sein Versprechen wiederzukommen, hat der General-Postmeister nicht erfüllen können — heute schmückt im Stuthofser Postamt ein Immortellenkranz das Bild des Verwegenen.

y. Putzig, 9. April. Auf eine würdige Ausstattung unserer evangelischen Kirche wird hörigesetzt mit Eisener Bedacht genommen. In jüngerer Zeit hat das Innere des Gotteshauses manchen schönen Schmuck; einen neuen Altar, Kronleuchter, eine neue Altarbekleidung u. a. erhalten. Die zahlreichen Lobtenkränze, welche am wenigsten der Kirche zur Aude gereichten, sind entfernt, einfache, geschmackvolle Malereien sind an den Wänden um den Altar angebracht worden. Jetzt werden die Gänge, die bis dahin mit rohen Ziegelsteinen ausgelegt waren, mit Gemeniplatten gepflastert.

## Vermischtes.

### Die Röntgen'schen Strahlen vor Gericht.

Brüssel, 7. April. Der Gerichtshof in Fermonde (Ostflandern) ist der erste belgische Gerichtshof, der bei einer gerichtlichen Unterforschung die Röntgen'schen Strahlen verworfen hat. Bei einer Prügelei in Lamie hatte ein junges Mädchen einen so heftigen Schlag gegen das Bein erhalten, daß es erkrankte und zur Arbeit unsfähig wurde. Der Angreifer wurde festgenommen, erklärte aber in der Voruntersuchung, daß nicht sein Schlag, sondern eine in der Familie des jungen Mädchens sehr verbreitete Knochenkrankheit diese Arbeitsunsfähigkeit hervorgerufen habe. Der zugezogene Gerichtsarzt bestätigte diese Erklärung und bezeugte, daß erblicher Knochenfrak die Ursache sei. Auf Anweisung des Untersuchungsrichters wurde das Mädchen nach Gent befördert und ihr Bein in der dortigen Universität mittels der Röntgen'schen Strahlen photographiert. Es ergab sich ein Bruch, so daß die Anklage aufrecht gehalten wurde.

### Aleine Mittheilungen.

\* [Beim Exerciren getötet] wurde, wie die Polad. Corr. berichtet, am Dienstag auf dem

Bornstedter Felde bei Potsdam ein Husar von der Leib-Escadron des Leib-Garde-Husaren-Regiments. Ein Rekrut sollte mit seinem Pferde über einen Wassergraben springen, wobei sich das Thier widerspenstig zeigte. Dadurch kam es, daß sich die Lanze des Rekruten gerade in dem Augenblick seitwärts legte, als ein im zweiten Jahre dienender Husar von der anderen Seite über den Graben saß und zwar so unglücklich, daß er mit dem Gesicht gerade in die Lanze hineinprang, die den Kopf an der Stirn seitwärts vollständig durchbohrte. Er starb auf dem Transport nach dem Garnisonlazareth.

\* [Auf der Börse für wilde Thiere], die ihnen Sitz in Antwerpen hat, herrscht eine lebhafte Nachfrage nach Giraffen, die seit dem im Sudan herrschenden Kriege knapp geworden sind. Man bietet 20 000 Frs. und mehr für eine Giraffe. Auch die Fluktpferde sind im Preise gestiegen; ein kleiner, kaum entwöhntes Fluktpferd wurde am Dienstag mit 6000 Frs. verkauft. Dagegen sind die Preise für die Elefanten stark gefallen; von 15 000 Frs. sind sie auf 6000 Frs. gesunken. Ein Panther kostet jetzt 1500 Frs., ein weißer Bär 5000 Frs., ein Nashorn 15 000 Frs. Der Preis der Tiger schwankt zwischen 2500 und 5000 Frs. Junge Löwen sind gar nicht mehr gesucht und man ist froh, sie loszuschlagen zu können. Dagegen finden schöne, gut gebaute Löwen zu den höchsten Preisen Abnahme. Im allgemeinen schwankt der Preis eines Löwen zwischen 7000 und 12 000 Frs.

\* [Ein Glas Sebastian Bach.] Ueber Brahm wird nachfolgende Anekdote berichtet: Als Brahm vor etlichen Jahren in Koblenz war, besuchte er auch die Kellereien der Firma D. u. Co. Im Cabinetkeller, wo nur die edelsten Genäckel lagern, wurde ihm ein Glas allerdehesten Rüdesheimers mit den Worten credenzi: „Dieser Wein ist unter den Weinen, was Brahm unter den Componisten“, worauf Brahm sofort schreißt: „Dann bitte ich doch lieber um ein Glas Sebastian Bach.“

## Danziger kirchliche Nachrichten für Sonntag, 11. April (Palmsonntag).

In den evangelischen Kirchen: Collecte zum Besten des Provinzialvereins für innere Mission.

St. Marien. 8 Uhr Herr Archidiakonus Dr. Weinig. 10 Uhr Herr Consistorialrat D. Frank. 2 Uhr Herr Diakonus Brauwever. Beichte Morgens 9½ Uhr.

Mittags 12 Uhr Kindergottesdienst in der Aula der Mittelschule, Heiligengeistgasse 111, hr. Consistorialrat D. Frank.

St. Johann. Dorm. 10 Uhr hr. Pastor Hoppe. Nachm. 2 Uhr Herr Prediger Auernhammer. Beichte Sonntag, Vormittags 9½ Uhr.

St. Katharinen. Dorm. 10 Uhr Herr Pastor Ostermeier. Nachmittags 5 Uhr Herr Archidiakonus Blech. Beichte Morgens 9½ Uhr.

Kinder-Gottesdienst der Sonntagsschule, Spendhaus. Nachmittags 2 Uhr.

Spendhaus-Kirche. Vormittags 10 Uhr Herr Prediger Blech.

Ev. Jünglingsverein, Gr. Mühlengasse 7. Abends 8 Uhr Andacht und Vortrag von Herrn Divisions-Pfarrer Dechlin.

St. Trinitatis. (St. Annen geheizt.) Dorm. 9½ Uhr Herr Prediger Dr. Mahahn. Nachm. 2 Uhr Herr Prediger Schmidt. Beichte um 9 Uhr früh.

St. Barbara. Morgens 8 Uhr Herr Prediger Hevelke. Vormittags 9½ Uhr Herr Prediger Fuhst. Beichte Morgens 9 Uhr.

Garnisonkirche zu St. Elisabeth. Vormittags 10 Uhr Gottesdienst Herr Militäroberpfarrer Wittling. Um 11½ Uhr Kinder-Gottesdienst derselbe.

St. Petri und Pauli. (Reformierte Gemeinde.) Dorm. 9½ Uhr (Sommerhalbjahr) hr. Pfarrer Hoffmann. Nachmittags 5 Uhr Passionsandacht.

St. Bartholomäus. Dorm. 10 Uhr Herr Pfarrer Stengel. Beichte um 9½ Uhr. Kinder-Gottesdienst um 11½ Uhr. Nachm. 5 Uhr Passionsandacht.

Heilige Leichnam. Vormittags 9½ Uhr hr. Superintendent Böte. Die Beichte Morgens 9 Uhr.

St. Salvator. Vormittags 10 Uhr hr. Pfarrer Woth. Die Beichte um 9½ Uhr in der Sacristie. Nachm. um 5 Uhr Passionsandacht Herr Pfarrer Woth.

Mennoniten-Kirche. Dorm. 10 Uhr Feier der Taufe Herr Prediger Mannhardt.

Diakonissenhaus-Kirche. Vormittags 10 Uhr Herr Pastor Richter. Am Dienstag, Mittwoch und Freitag in der Charwoche, Nachmittags 5 Uhr.

Passionsandacht.

Kirche in Weichselmünde. 9½ Uhr Vormittags Herr Pfarrer Döring. 6 Uhr Abends Passions-

andacht.

Himmelfahrts-Kirche in Neufahrwasser. Vormittags 9½ Uhr Herr Pfarrer Aubert. Beichte 9 Uhr.

## Amtliche Anzeigen

### Bekanntmachung.

Die Königliche Domäne Loebegallen mit den Nebenvorwerken Neu-Loebegallen und Schräderleben im Kreise Billkallen wird am Sonnabend, den 15. Mai d. J., Vormittags 11 Uhr, im Schlossaale unseres Amtsgebäudes, Kirchenstraße 26, in Gumbinnen, von unserem Commissar, Regierungsrath Dr. Klein, öffentlich ausgeben werden.

Grundfläche 825 ha, darunter 685 ha Acker, 93 ha Wiesen, Grundstück-Steuertrag 9986 M., bisheriger Pachttrag 19029 M., einschließlich 3029 M. Renten für Meliorationskapitalien, Pachtcaution 1/3 der Jahrespacht.

Bietungslustige haben spätestens in dem Termine ihre Qualifikation als praktische Landwirthe durch glaubhafte Zeugnisse und ferner den eigenh. Besitz eines Vermögens von 120 000 M. unter dem Commissar nachzuweisen.

Die Bachtbedingungen liegen in unserem Domainenbureau und auf der D. maine Loebegallen zur Einsicht aus. Auf Verlangen Abschriften gegen Nachnahme der Schreibgebühr. Besichtigung der Domäne nach vorheriger Anmeldung bei dem Amtsraath Jaeschel in Loebegallen jederzeit gestattet.

Gumbinnen, den 30. März 1897.

### Bekanntmachung.

Die Gewerbesteuerrolle des Stadtbezirks Danzig pro 1. April 1897/98, umfassend die Klassen I, II, III und IV, wird in Gemäßheit der ergangenen Bestimmungen einer Woche, beginnend am 20. April cr. in unserem 3. Geschäftsbureau, Josefsgasse 37, parterre, öffentlich ausliegen, was mit dem Bemerkern hierdurch bekannt gemacht wird, daß nur der Steuerpflichtigen des Veranlagungsbegriffs die Einrichtung in die Rolle gestattet ist.

Danzig, den 2. April 1897.

Der Magistrat.

Delbrück. Mechbach.

### Pflasterarbeiten.

Die im laufenden Jahr auszuführenden Pflasterarbeiten und zwar ca. 2800 qm Ziegelpflaster und ca. 2800 qm gewöhnliches Plaster sollen an einen geeigneten Unternehmer vergeben werden.

Die speziellen Bedingungen können im bishen Stadtgebiete eingesehen, gegen Erstattung der Schreibgebühr von 1 M. auch in Abdrift von der genannten Geschäftsstelle bezogen werden.

Angebote sind verschlossen und mit der Aufschrift Pflasterarbeiten verliehen bis

Mittwoch, den 14. April cr. Dorm. 10 Uhr,

bei dem Städtebauamt einzureichen, wobei die Eröffnung derselben in Gegenwart der etwa erschienenen Bewerber erfolgen wird.

Der Juichlas und die Wahl unter den Bietern bleibt vorbehalten.

Eibing, den 1. April 1897.

Die Bau-Deputation.

Lehmann.

Der Kreisausschuß in Marienwerder sucht zum sofortigen Eintritt einen im Expedieren und Protokollieren gewandten

### Bureau Gehilfen.

Ansangsgehalt 90 Mark monatlich.

Marienwerder, den 8. April 1897.

Der Kreisausschuß.

Brückner.

### Vermischtes.

Zufolge Verfügung vom 5. April 1897 ist an demselben Tage in das diesseitige Register zur Eintragung der Ausstellung der ehelichen Gütergemeinschaft unter Nr. 123 eingetragen, daß der Kaufmann Albert Markowski zu Grauden für seine Ehe mit Margaretha Alampitter zu Grauden durch Vertrag vom 19. Februar 1897, die Gemeinschaft der Güter und des Erwerbes mit der Bestimmung ausgeschlossen hat, daß Alles, was die Braut in die Ehe bringt oder während derselben durch eigene Tätigkeit. Glückfälle oder auf andere Art erwirbt, die rechtliche Eigenschaft des vorbehalteten Vermögens haben soll.

Grauden, den 5. April 1897.

Einzelheiten siehe zu haben bei

Althof Nr. 10, Kneippab links.

Königliches Amtsgericht.

W. Hoffmann.

Grauden, den 5. April 1897.

Gutes Spazierfuhrwerk

zu Landfahrten leicht zu haben bei

W. Hoffmann.

Braust am Bahnhof.

W. Hoffmann.

Nachdruck verboten.

Schulhaus in Langfuhr. Vormittags 9 Uhr Militärgottesdienst Herr Divisionsparrer Dechlin. Dorm. 10½ Uhr Herr Pfarrer Luhe.

Schuldh. Al. Kinder-Bewähr-Anstalt. Vormittags 10 Uhr Herr Pastor Voigt. Beichte 9½ Uhr. Nachmittags 2 Uhr Kinder-Gottesdienst. Nachm. 5 Uhr Männer-Verein. Vortrag: Mohammed, seine Lehre und sein Leben. Abends 6 Uhr Jungfrauen-Verein. Abends 7 Uhr Jünglings-Verein. Donnerstag, Abends 6 Uhr, Feier des heiligen Abendmahl.

Bethaus der Brüdergemeinde, Johannisgasse 18. Nachmittags 6 Uhr Herr Prediger Pudmensky.

Montag, Dienstag, Mittwoch, Donnerstag, Abends 7 Uhr, Passionsandacht.

Heil. Geistkirche. (Evangel.-lutherische Gemeinde.)

Vormittags 10 Uhr und Nachmittags 2½ Uhr Herr Pastor Wichmann. Freitag, Abends 7 Uhr, Passionspredigt derselbe.

Evang.-luth. Kirche Heiligegeistgasse 94. 10 Uhr Hauptgottesdienst Herr Prediger Duncker. 5 Uhr Nachmittags Passionsgottesdienst und heiliges Abendmahl.

Gaal der Abegg-Stiftung Mauergang 3. Abends 7 Uhr christliche Vereinigung Herr Pfarrer Stengel.

Missionstaat Paradiesgasse 33. Nachm. 2 Uhr Kinder-Gottesdienst. Abends 6 Uhr, Theeabend (Pastor Retzschke, Missionare Wolff und Beier). Montag, Dienstag und Gründonnerstag, Abends 8 Uhr, Versammlung, Chortreit, 3 Uhr Nachmittags, Gebetsstunde, Abends 6 Uhr, Passionsfeier.

St. Brigitta. 7 Uhr Frühmesse. Militärgottesdienst 8 Uhr Hochamt. 9½ Uhr Hochamt und Passionspredigt. Nachm. 3 Uhr Vesperandacht.

St. Heilig-Kirche in Neufahrwasser. Dorm. 9½ Uhr Hochamt und Predigt. Herr Pfarrer Reimann.

Baptisten-Kirche, Schleifstraße 13/14. Vormittags 9½ Uhr Predigt. Vormittags 11 Uhr Sonntagschule.

Freie religiöse Gemeinde. Scherzer Aula, Poggensee 16. Sonntag, Vormittags 10 Uhr, hr. Prediger Prengel.

Methodisten-Gemeinde, Tropengasse Nr. 15. Vormittags 9½ Uhr und Abends 6 Uhr Predigt. Nachmittags 2 Uhr Sonntagschule. Mittwoch, Abends 8 Uhr, Bibel- und Gebetsstunde. Ledermann ist freundlich eingeladen. Prediger H. P. Wenzel.

Schiff-Nachrichten.

Tremont, 5. März. Die Bark „Villalta“, von

Zu hohe Steuern

lassen sich ermässigen d. sachlichen Reklamation. Beste Anzeige dazu gegen alle Staats- u. Gemeinde-Steuern gibt Dr. Ulm, kundiger Steuer-Reklamant. Feo. gag. M. 1,40, geb. M. 1,90 in Breslau von Gust. Weigel. Buchdr. Leipzig.

Wassersucht, Magenleiden, Asthma ist heilbar. Ruhig geatzt durch F. Hardenkötter, Sudmühle, Westfäl. (Krefeld, Geistalt.)

# WIESBADEN

Kaltwasser-Heilanthalten. — Medicinische Bäder aller Art. — Massage-Curen. — Heilgymnastik. — Elektrotherapeutische Anstalten. — Medico-mechanisches Institut (System Zander). — Neues Inhalatorium. — Terrain-Curen. — Anstalten für Nervenleidende und Morphinumkranke. — Berühmte Augenheilanthalten. — Schwimmhäder etc. etc.

Illustrirter Prospect unentgeldlich durch die Curdirektion: **F. Hey'l**, Curdirector.



## Vierte Berliner Pferde-Lotterie.

Ziehung am 13. und 14. April 1897.

**5530** Gewinne. \* \* \* **260,000**

\* Werth Mark

Loose à 1 M., 11 Loose für 10 M. — Porto und Liste 20 S. empfiehlt und versendet

**Carl Heintze, Berlin W.**

Unter den Linden 3.

Loosversand auch gegen Briefmarken.

Vertreter für Westpreussen: Carl Feller Jr., Danzig, Jopengasse 13.  
Haupt-Collecteur für Danzig: Hermann Lau in Danzig, Langgasse.



Lohse's weltberühmte Specialitäten für die Pflege der Haut.

## Eau de Lys de Lohse

weiss, rosa, gelb

seit über 50 Jahren unübertroffen als vorzüglichstes Hautwasser zur Erhaltung der vollen Jugendfrische, sowie zur sicheren Entfernung von Sommersprossen, Sonnenbrand, Röthe, gelben Flecken und Unreinheiten des Teints.

Lohse's Lilienmilch-Seife  
die reinste und mildeste aller Toilettenseifen, erzeugt nach kurzem Gebrauch rosigweisse, sammetweiche Haut.

Beim Ankauf meiner Fabrikate achtet man stets auf die Firma

**GUSTAV LOHSE** 45 Jägerstrasse 48 BERLIN.

In allen guten Parfümerien, Drogerien etc.  
des In- und Auslandes käuflich.

### Dankjagung.

Herrn Julius Henmann,  
Güldenboden.  
Bitte um umgehende Ueber-  
föhrung von noch einer Flasche  
Ihres Rheumatismus-Balsam  
"Reithaus" gegen Nachnahme  
Bin außerordentlich damit zu-  
frieden. Achtungsvoll

hofmeister G. Möller,  
Brunau Meistr.

Rheumatismus-Balsam

### Reissans

gel. gleich. D. R. W. 18876, ärztlich  
warm empfohlen, reelle Dank-  
schreiben i. Händ. Flasche 1 M bei  
4091) J. Heymann,  
Güldenboden Meistr.

Alten Werder Gras-

### Räse,

pikan und mitde, empfiehlt

D. A. Bertram.

10000 zweijährige starke

Spargel-Pflanzen

empfiehlt nur jungen Pflanzent

Paul Lenz,

Handelsgärtner,

Langefuhr, Prunshöferweg.



## Wäsche

wird sauber gewaschen und ge-  
plättet Brabankengasse 48, IV.  
Eingang Pfarrhof, bei

### Hinz.

Bauhölzer

in allen Längen und Stärken,  
Dielen 1", 1/2" und 1 1/2" se-  
bekt und ungehobelt, sowie  
Bohlen, Sleeperbohlen, Diel-  
en op. offerit F. Froese,  
Legan. (441)

### Einjährig- Freiwillige.

Es bestanden im ver-  
schiedenen Schuljahren die  
Einjährig-Freiwilligen-  
Prüfung in Schleswig: von  
15 durch die Anstalt an-  
gemeldeten Schülern 14,  
darunter sämtliche (7)  
Angemeldeten im März d. J.

Wissenschafts-Lehranstalt  
zu Riel.

Dr. Schrader.

## Allgemeine gewerbliche Mädchenfortbildungsschule.

Der Unterricht beginnt nach den Ferien Donnerstag, den 22. April, er. in der Dr. Scherler'schen höheren Mädchenchule, Bogenvielft 16, und erstreckt sich auf: 1. Deutsch (Briefstil), 2. Kaufmännisches Rechnen, 3. Buchführung, 4. Kalligraphie, 5. Körverzeichnern und Ornamentiken, 6. Naturkunde, 7. Handelsgeographie und 8. Stenographie. Auf besonderen Wunsch wird auch noch Unterricht in der französischen und englischen Sprache ertheilt.

Das Schulgeld beträgt für die sämtlichen obligatorischen Fächer monatlich 3 M., für die facultativen je 1 M. und ist am ersten Tage jeden Monats voraus zu entrichten.

Die Leiterin der Schule, Fr. Helene Farr, heil. Geistgasse Nr. 53, II, ist zur Aufnahme von Schülerinnen täglich in ihrer Wohnung, während der Ferien in den Stunden von 3—5 Uhr Nachmittags, sonst in der Mittagszeit bereit.

(8488)

### Das Curatorium.

## Borbereitung zur Serta.

Der Unterricht beginnt Donnerstag, den 22. April. Aufnahme neuer Schüler Vormittags von 11—1 Uhr im Unterrichtslokal Sandgrube 47. (8426)

### Aurelie Hoch.

## Stadt. Real- u. Handelsschule

(Pensionat) in Marktbreit am Main.

Die Reisezeugnisse berechtigen zum einjährig-freiwilligen Dienst (seit 1879). Gute Verpflegung und strenge Aufsicht in meinem mit der Schule verbundenen Pensionate. Mässiges Honorar. Aufnahmesalter 10—16 Jahre. Näheres durch den Prospekt.

J. Damm. Rektor.

**Technikum Lemgo i. Lippe,**  
Bau-, Maschinenbau-, Werkmeisterschule.

Beginn 23. April. (8110)

Programm kostenfrei durch

die Direction.

Gev. Lehrerin erh. gem. u. b.

Privatstunden. Hl. Geistg. 112. III.

Empfehle mich Massiren.

zum

Näheres Vogenpfuhl 31, 2 Tr.

bei hohen Beispielen geliefert. Ges. Offert. unt. A. B. an Rudolf

Hesse. Danzig, erbeten.

(8384)

Kochsalz-Thermen (68° C.)

Bade-

und

Trink - Curen.

Illustrirter Prospect unentgeldlich durch die Curdirektion: **F. Hey'l**, Curdirector.



## Achener Badeofen. D.R.-P.

23000 Stück in Betrieb.

In 5 Minuten ein warmes Bad!

D. R. P. mit neuem Muschelreflector.

Grösste Gasausnutzung. — Gleichmäss. Wärmevertheilung

Prospecte gratis. **J. G. Houben Sohn Carl, Aachen.**

Wiederverkäufer an fast allen Plätzen.

## "Lina" Damypfiffisch-Gesellschaft Th. Gribel, Stettin.

Gewinn- und Verlust-Conto.

Frachten, Passagiergelde, Zinsen . . . M. 100 919,10

Vortrag aus 1895 . . . . . 5 315,15 106 234,25

Ausgaben.

Gämmliche Betriebskosten . . . M. 81 974,07

Erneuerungsfonds . . . . . 5 640—

Dividende . . . . . 13 140—

Vortrag . . . . . 5 480,18 106 234,25

Bilanz-Conto.

Activa.

Dampfer "Lina" Baupreis . . . M. 213 000—

Debitore . . . . . 24 620,18

Effekten . . . . . 860,80 323 700,18

Passiva.

Action-Capital . . . M. 219 000—

Reservefonds . . . . . 30 000—

Erneuerungsfonds . . . . . 56 080—

Dioibende . . . . . 13 140—

Vortrag auf neue Rechnung . . . . . 5 480,18 323 700,18

Stettin, 31. Dezember 1896.

Der Auffichtsrath, Louis Boldt. J. J. Berger.

Der persönlich haftende  
Gesellschafter, Franz Gribel.

Gehler, kaiserlicher Landvoigt in der Schweiz. Josef Miller. Mathilde von Habsburg, seine Nichte. Johanna Richter. Rudolf der Herras, Gehlers Vertrauter. Richard Eisner. Wilhelm Tell. Hedwig, seine Gattin. George Bees. Gemma, ihr Sohn. Hanna Rothe. Walther Fürst. Melchthal Arnold, Melchthals Sohn. Schweizer. Ein Fischer.

Im dritten Act:

**Tyrolienne.** Arrangiert von der Ballettmästresse Leopoldine Bitterberg, ausgeführt von derselben, Anna Bartel, Selma Dostowsky und dem Corps de Ballet.

Rasseneröffnung 6 1/2 Uhr. Anfang 7 Uhr. Ende 10 1/2 Uhr.

Gonntag, Nachmittags 3 1/2 Uhr. Extra-Kinder-Vorstellung. Bei er- mächtigten Breisen. Jeder Erwachsene hat das Recht ein Kind frei einzuführen. Phantasien im Bremer Rathskeller. Phantastische Tanzbühne hierauf: Ein Hafenstreit, Lustspiel. Hierauf: Wiener Walzer. Großes Ballet in 3 Abteilungen.

Abends 7 1/2 Uhr. Außer Abonnement. B. B. B. Der Registratur auf Reisen. Posse mit Gesang.

Montag, B. B. C. Benefiz für Hanna Rothe. Lohengrin.

3. Vortrag von

**Herrn Dr. E. Münsterberg,** dem bisherigen Leiter der Hamburger Armenverwaltung.

Gonntag, Abends 8 1/2 Uhr, in der Aula des Realgymnasiums zu St. Johann:

**Fürsorge für Kinder.** Jedermann zugänglich.

Der Vorstand des Danziger Lehrerinnen-Vereins.

Ein älterer

Buchhalter

sucht noch für einige Stunden

des Tages Beschäftigung.

Gef. Offerter unter 8207 an die

Expedition dieser Zeitung erbeten.

Eine geb. Witwe in mittl. J. wirtschaftl. tüchtig u. erf. sucht

Stellung für Führ. e. bess. Haus-  
halts, ev. zur Vertr. u. d. Hausfrau.

Gef. Offerter unter 8489 an die

Exped. d. Zeitung erbeten.

**Hausdame.** Geb. Fr. 41 J., evgl., sucht

in seinem Hause bei älteren

Herren oder Wittwe mit Kinder.

selbständige Stellung. Prima

Zugniße vorhanden. Adresse:

Fr. Herrmann, Frankfurt a. M. Oberneug 46 II.

**Zu vermieten.**

Zoppot.

Gute Winterwohnung von 3 gr.

Zimm., Ver., Küche, Mädchens,